

2013 m. spalio 1 d., Vilnius

**Kvietimas į aplinkos apsaugos komitetų ir valstybės valdymo ir savivaldybių
komitetų pirmininkų susitikimą 2013 m. lapkričio 24–25 d.**

Gerb. Kolega,

2013 m. liepos 1 d. Lietuva pradėjo pirmininkauti Europos Sąjungos Tarybai. Man labai malonu pakviesti Jūsų parlamento atstovus į aplinkos apsaugos komitetų ir valstybės valdymo ir savivaldybių komitetų pirmininkų susitikimą, kuris vyks 2013 m. lapkričio 24–25 dienomis Lietuvos Respublikos Seime, Vilniuje.

Maloniai prašau perduoti pridėtą Lietuvos Respublikos Seimo Aplinkos apsaugos komiteto pirmininko Algimanto Salamakino ir Valstybės valdymo ir savivaldybių komiteto pirmininkės Virginijos Baltraitienės kvietimą Jūsų parlamento atitinkamų komitetų pirmininkams.

Pagarbiai

Seimo Pirmininkas



Vydas Gedvilas

Vilnius, 1 October 2013

**Invitation to the Meeting of the Chairpersons of the Committees on Environment Protection
and the Committees on State Administration and Local Authorities
on 24–25 November 2013**

Dear Colleague,

Lithuania took over the Presidency of the Council of the European Union on 1 July 2013. It gives me great pleasure to invite representatives of your Parliament to the Meeting of the Chairpersons of the Committees on Environment Protection and the Committees on State Administration and Local Authorities to be held on 24–25 November 2013 in the Seimas of the Republic of Lithuania, in Vilnius.

May I kindly ask you to forward the enclosed invitation by Mr Algimantas Salamakinas, Chair of the Committee on Environment Protection, and Ms Virginija Baltraitienė, Chair of the Committee on State Administration and Local Authorities of the Seimas of the Republic of Lithuania, to the chairs of respective committees in your Parliament.

Yours faithfully,

Vydas Gedvilas

Speaker of the Seimas of the Republic of Lithuania

Vilnius, le 1 octobre 2013

**Invitation à la réunion des présidents des commissions de la protection de l'environnement
et des commissions de l'administration d'état et des affaires municipales
les 24 et 25 novembre 2013**

Chère Collègue, Cher Collègue,

Le 1^{er} juillet 2013 marque le début de la Présidence lituanienne du Conseil de l'Union européenne. J'ai le plaisir d'inviter les représentants de votre Parlement à la réunion des présidents des commissions de la protection de l'environnement et des commissions de l'administration d'état et des affaires municipales, qui aura lieu du 24 au 25 novembre 2013 au Seimas de la République de Lituanie, à Vilnius.

Je vous prie de bien vouloir transmettre l'invitation ci-jointe de M. Algimantas Salamakinas, président de la commission de la Protection de l'environnement et de Mme Virginija Baltraitienė, présidente de la commission de l'Administration d'état et des affaires municipales du Seimas de la République de Lituanie, aux présidents des commissions concernées de votre Parlement.

Je vous prie d'agréer, Chère Collègue, Cher Collègue, l'expression de ma très haute considération.

Vydas Gedvilas

Président du Seimas de la République de Lituanie